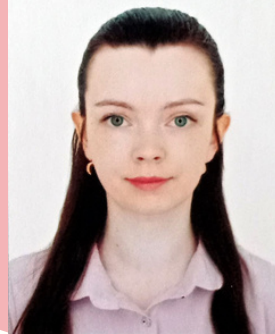


Камаева Эльзия Рафиковна



Желаемая должность: Переводчик

Занятость: удалённая

График: гибкий, с возможностью совмещения с учёбой в магистратуре.

Зарплата: от 20 000

Профиль

Я – начинающий переводчик.

Получила высшее образование с отличием по направлению: Лингвистика (перевод и переводоведение)

Изучаемые предметы:

Среди изучаемых мною предметов были следующие: Информационные технологии в лингвистике, языкознание, древние языки и культуры, дискурс, лексикология, стилистика, межкультурные коммуникации в сфере экономики и бизнеса, лингвокультурология и многие другие.

Предпочтительная сфера деятельности:

Письменный перевод, иностранные языки, удалённая работа с гибким графиком работы и возможностью совмещения с учёбой в магистратуре.

Языки

1. Английский C1
2. Французский B2
3. Китайский A1

Навыки

работа над переводом документации различных тематических направлений. Работа с CAT-инструментами (SDL Trados Studio, Smartcat, Memsource, MemoQ и др.), навыки работы в программах Microsoft Office, работа с электронными словарями, составление глоссария.

Образование

Ульяновский государственный университет

Бакалавр 2017-2021

- Диплом с отличием
- Получила обширное образование и успешно выполнила все требования курса
- Призёр всероссийского диктанта по английскому языку, участник межкультурных обменов со студентами Франции, участник научно-практических конференций и круглых столов, участник международных олимпиад, имеются научные публикации

О себе

Личные качества

Среди моих качеств имеются следующие: ответственность, пунктуальность, целеустремлённость, навыки работы в команде, коммуникабельность, исполнительность, грамотность

Интересы

Чтение книг на русском и иностранном языках, просмотр фильмов на иностранных языках, саморазвитие, бадминтон, фотография.

Контакты

☎ • +79374593085

VK • <https://vk.com/id145250043>

✉ • elza.kamaeva100@mail.ru